

Postanowienie Prezesa Sądu z dnia 13 czerwca 2014 r. – SACE i Sace BT przeciwko Komisji**(Sprawa T-305/13 R)****(Postępowanie w przedmiocie środka tymczasowego — Pomoc państwa — Zastrzyki kapitałowe na rzecz spółki ubezpieczeniowej dokonane przez jej spółkę dominującą będącą podmiotem prawa publicznego — Decyzja uznająca pomoc za niezgodną z rynkiem wewnętrznym i nakazująca jej odzyskanie — Wniosek o zawieszenie wykonania — Pilny charakter — Fumus boni juris — Wyważenie interesów)**

(2014/C 315/100)

Język postępowania: włoski

Strony

Strona skarżąca: Servizi assicurativi del commercio estero SpA (SACE SpA) (Rzym, Włochy); oraz Sace BT SpA (Rzym) (przedstawiciele: M. Siragusa i G. Rizza, adwokaci)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: G. Conte i D. Grespan, pełnomocnicy)

Interwenient popierający żądania strony skarżącej: Republika Włoska (przedstawiciele: G. Palmieri, pełnomocnik, wspierany przez S. Fiorentina, avvocato dello stato)

Przedmiot

Żądanie zawieszenia wykonania decyzji Komisji C (2013) 1501 final z dnia 20 marca 2013 r. w sprawie środków SA.23425 (2011/C) (ex NN 41/2010) wdrożonych przez Włochy w 2004 i 2009 r. na rzecz Sace BT SpA.

Sentencja

- 1) Postanowienie wydane w dniu 28 lutego 2014 r. w sprawie T-305/13 R zostaje uchylone.
- 2) Zawiesza się wykonanie art. 5 decyzji Komisji C (2013) 1501 final z dnia 20 marca 2013 r. dotyczącej środków SA.23425 (2011/C) (ex NN 41/2010) wdrożonych przez Włochy w 2004 i 2009 r. na rzecz Sace BT SpA w zakresie, w jakim władze włoskie zostały zobowiązane do odzyskania od tej spółki kwoty przekraczającej [poufne] EUR.
- 3) Rozstrzygnięcie o kosztach nastąpi w orzeczeniu kończącym postępowanie w sprawie.

Postanowienie Sądu z dnia 16 lipca 2014 r. – Kompas MTS przeciwko Parlamentowi i in.**(Sprawa T-315/13) ⁽¹⁾****(Skarga o odszkodowanie — Szkoda powstała, jak podniesiono, wskutek transpozycji do prawa austriackiego dyrektywy w dziedzinie produkcji, prezentowania i sprzedaży wyrobów tytoniowych — Etykietowanie wyrobów tytoniowych — Środki ograniczające przywóz wyrobów tytoniowych — Skarga oczywiście pozbawiona podstawy prawnej)**

(2014/C 315/101)

Język postępowania: niemiecki

Strony

Strona skarżąca: Kompas mejni turistični servis d.d. (Kompas MTS d.d.) (Lublana, Słowenia) (przedstawiciel: adwokat J. Tischler)

Strony pozwane: Parlament Europejski (przedstawiciele: L. Visaggio i P. Schonard, agents); Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: M. Simm i J. Herrmann, pełnomocnicy); Komisja Europejska (przedstawiciele: początkowo C. Cattabriga i F. Schatz, następnie C. Cattabriga i S. Grünheid, pełnomocnicy)